

ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG

Az Elsőfokú Bíróság elnökének megválasztása

(2004/C 251/21)

Az Elsőfokú Bíróság az eljárási szabályzat 7. cikkének megfelelően 2004. szeptember 8-án Bo Vesterdorf bíró urat az Elsőfokú Bíróság elnökének választotta a 2004. szeptember 8. és 2007. augusztus 31. közötti időszakra.

A tanácsok elnökeinek megválasztása

(2004/C 251/22)

Az Elsőfokú Bíróság az eljárási szabályzat 15. cikkének megfelelően 2004. szeptember 10-én és 13-án Jaeger urat, Pirrung urat, Vilaras urat és Legal urat az öt bíróból álló tanácsok elnökeinek választotta a 2004. szeptember 10. és 2007. augusztus 31. közötti időszakra, továbbá Jaeger urat, Pirrung urat, Vilaras urat, Legal urat és Cooke urat a három bíróból álló tanácsok elnökeinek választotta a 2004. szeptember 13. és 2005. szeptember 30. közötti időszakra.

A bírák tanácsokba történő beosztása

(2004/C 251/23)

Az Elsőfokú Bíróság 2004. szeptember 13-án úgy határozott, hogy öt, egyenként öt bíróból álló tanácsot és öt, egyenként három bíróból álló tanácsot hoz létre a 2004. szeptember 13. és 2005. szeptember 30. közötti időszakra, amelyekbe a következők szerint osztja be a bírákat:

az öt bíróból álló kibővített első tanács:

Vesterdorf úr, elnök, Cooke úr, García-Valdecasas úr, Labucka asszony és Trstenjak asszony, bírák

a három bíróból álló első tanács:

Cooke úr, a tanács elnöke, García-Valdecasas úr, Labucka asszony és Trstenjak asszony, bírák

az öt bíróból álló kibővített második tanács:

Pirrung úr, a tanács elnöke, Meij úr, Forwood úr, Pelikánová asszony, Papasavvas úr, bírák

a három bíróból álló második tanács:

Pirrung úr, a tanács elnöke

a) Meij úr és Pelikánová asszony, bírák

b) Forwood úr és Papasavvas úr, bírák

az öt bíróból álló kibővített harmadik tanács:

Jaeger úr, a tanács elnöke, Tiili asszony, Azizi úr, Cremona asszony és Czúcz úr, bírák

a három bíróból álló harmadik tanács:

Jaeger úr, a tanács elnöke

a) Tiili asszony és Czúcz úr, bírák

b) Azizi úr és Cremona asszony, bírák

az öt bíróból álló kibővített negyedik tanács:

Legal úr, a tanács elnöke, Lindh asszony, Mengozzi úr, Wiszniewska-Białecka asszony és Vadapalas úr, bírák

a három bíróból álló negyedik tanács:

Legal úr, a tanács elnöke

a) Lindh asszony és Vadapalas úr, bírák

b) Mengozzi úr és Wiszniewska-Białecka asszony, bírák

az öt bíróból álló kibővített ötödik tanács:

Vilaras úr, a tanács elnöke, Martins Ribeiro asszony, Dehousse úr, Šváby úr és Jürimäe asszony, bírák

a három bíróból álló ötödik tanács:

Vilaras úr, a tanács elnöke

a) Martins Ribeiro asszony és Jürimäe asszony, bírák

b) Dehousse úr és Šváby úr, bírák

A három bíróból álló első tanácsban azok a bírák, akik a tanács elnökével együtt járnak el, a három bíróból álló testület összeállítására érdekében rotációs rendszerben – az Elsőfokú Bíróság eljárási szabályzata 6. cikkében meghatározott rangsort követve – lesznek kijelölve, az összefüggő ügyek sérelme nélkül. A három bíróból álló második, harmadik, negyedik és ötödik tanácsban a tanács elnöke vagy az a) vagy a b) pontban felsorolt bírákkal jár el, abban a testületben, amelyhez az előadóbíró tartozik. Azokban az ügyekben, amelyekben a tanács elnöke az előadó bíró, a tanács elnöke felváltva az egyik, illetve a másik ítélező testület bíráival az ügyek nyilvántartásba vétele szerinti sorrendben jár el, az összefüggő ügyek sérelme nélkül.